



Совет Безопасности

Distr.: General
28 November 2008
Russian
Original: English

Письмо Постоянного представителя Хорватии при Организации Объединенных Наций от 26 ноября 2008 года на имя Генерального секретаря

Имею честь препроводить Вам настоящим прилагаемый концептуальный документ под названием «Угрозы для международного мира и безопасности, создаваемые террористическими актами» для заседания Совета Безопасности, которое должно состояться 9 декабря 2008 года (см. приложение).

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Невен **Юрица**
Посол
Постоянный представитель



**Приложение к письму Постоянного представителя Хорватии
при Организации Объединенных Наций от 26 ноября 2008 года
на имя Генерального секретаря**

**Председательство Хорватии в Совете Безопасности в декабре
2008 года**

**«Угрозы для международного мира и безопасности,
создаваемые террористическими актами»**

**Концептуальный документ для тематических прений в Совете Безопасности
по теме «Глобальная безопасность и международный терроризм», которые
должны состояться 9 декабря 2008 года**

1. Выступая в качестве Председателя Совета Безопасности в декабре 2008 года, Хорватия хотела бы призвать членов Совета и представителей широкой международной общественности провести открытый и конкретный обмен мнениями по вопросу о взаимосвязи между глобальным терроризмом и международной безопасностью. Основная цель этих прений заключается в том, чтобы возродить и укрепить международную солидарность в борьбе с этой угрозой, в том числе повысить руководящую роль Организации Объединенных Наций в глобальных усилиях по борьбе с терроризмом.
2. Будучи Председателем Контртеррористического комитета Совета Безопасности и одним из первых сторонников всемирной антитеррористической коалиции, Республика Хорватия решительно осуждает международный терроризм во всех его формах и проявлениях и, учитывая создаваемую терроризмом угрозу, которая сочетается с другими угрозами для международного мира и безопасности, такими как распространение оружия массового уничтожения, транснациональная организованная преступность и кибертерроризм, настоятельно призывает к еще более тесному глобальному сотрудничеству в борьбе с этим бедствием нашего времени.
3. По своей сути терроризм противостоит основополагающим ценностям человечности, которые воплощены в Уставе Организации Объединенных Наций и в фундаментальных документах по правам человека. Хотя терроризм часто прикрывается маской религиозного фундаментализма, он резко противоречит самим основам каждой религии. Экономическое неравенство и социальные изъяны — от нищеты до ограниченности ресурсов — являются теми нерешенными проблемами, которые содействуют распространению терроризма, а расхождения и противоречия между цивилизациями, культурами и традициями добавляют к этому опасные элементы, подрывающие безопасность во всем мире.
4. Эту асимметричную угрозу невозможно ликвидировать, просто объявив ей войну. Дело в том, что в данном случае речь идет о постоянно эволюционирующем феномене, который требует гибкого multidisciplinary подхода, охватывающего широкий круг традиционно применяемых конкретных мер борьбы с терроризмом, а также профилактические меры и превентивную политику, включая ликвидацию условий, содействующих вербовке потенциальных террористов. Само собой разумеется, что вся деятельность по борьбе с терро-

ризмом должна осуществляться с соблюдением общепризнанных международных правовых стандартов.

5. Сегодня, когда прошло уже семь лет после страшных событий, которые привели к беспрецедентной международной солидарности, мир сталкивается с совершенно иной ситуацией. После вышеупомянутых событий значительное увеличение числа международных террористических актов создало атмосферу подозрительности, недоверия, серьезного ущемления прав человека, а также религиозной и культурной нетерпимости.

6. Совет Безопасности предпринял значительные усилия для формирования важнейшего консенсуса в целях принятия целого ряда новых резолюций, которые продлевают и, что имеет еще больше значения, совершенствуют деятельность его органов по борьбе с терроризмом. Эти комитеты, в одном из которых Хорватия имеет честь председательствовать, и другие экспертные органы являются важнейшими компонентами механизма Организации Объединенных Наций, созданного для борьбы с терроризмом.

7. Следует также отметить, что Генеральная Ассамблея проанализировала осуществление глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций и высоко оценила как результаты работы, так и поставленные задачи Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий. В то же время следует отдать должное энергичности и изобретательности многих региональных организаций и механизмов, в том числе Альянса цивилизаций, без которых было бы очень трудно обеспечить эффективное принятие мер по борьбе с терроризмом.

8. Хотя два года назад были приняты несомненно важные стратегические указания по борьбе с терроризмом, ясно, что в установленные сроки не были приняты конкретные меры по их осуществлению. В этой связи следует отметить, что многие ссылаются на недостаточное сотрудничество между государствами-членами и Организацией Объединенных Наций. Следует поощрять единство и слаженность внутри Организации Объединенных Наций и следует должным образом использовать сильные стороны ее конкретных органов.

9. В заключение хотелось бы отметить, что мы должны вновь подтвердить нашу решимость и наше единство в борьбе с терроризмом под эгидой Организации Объединенных Наций, которая играет центральную роль в борьбе с терроризмом. Не менее важно подчеркнуть, что необходимо окончательно понять, что нет никакой связи между терроризмом и какой-либо нацией, религией, верой, цивилизацией или культурой.

Возможный итог:

Принятие заявления Председателя, призывающего, в частности, к подтверждению международной солидарности в борьбе с терроризмом и настоятельно предлагающего государствам-членам принимать более энергичные меры по борьбе с терроризмом.